

01-14

APLB

Directions : (EN) Apply to dry hands, massage to dissolve makeup, then rinse with water. (BG) Навецете с пръсти чисти кожата, масажирате, а за разтваряване на грим, чисти с вода. (CS) Aplikujte na suché ruce, masírujte pro rozpúštění make-upu, poté opláchněte vodou. (DA) Påfør på tørre hænder, massér for at opløse makeup, skyld resterne med vand. (DE) Tragen Sie es auf trockene Hände auf, massieren Sie, um das Make-up aufzulösen, und spülen Sie es dann mit Wasser ab. (E) Εφαρμόστε σε ξηρά χέρια, κόψτε ποσότητα για να διαλυθείτε το make-up, στη συνέχεια τρίψτε με νερό. (ES) Aplique en manos secas, masajee para disolver el maquillaje, luego enjuague con agua. (ET) Kandke kuniadele täieliselt, masseerige meigi lahustamiseks, seejärel loputage veega. (FI) Levitä kuitiin ikinä, hiero meikkiä liuottamaan, huuhtele sitten vedellä. (FR) Appliquez sur des mains sèches, massez pour dissoudre le maquillage, puis rincez à l'eau. (HR) Nanosite na suhe ruke, masirajte da se sminka ot oči, zatim operite vodom. (HU) Alkalmazza száraz kezekre, masszírozza, hogy feloldja a sminket, majd öblítse le vizrel. (I) Revolu a purtar tenilor, muduia sa sa lagra opra farfa, scoala saiba si med vana. (L) Appliquez su mani asciute, massajate per sciogliere il trucco, quindi risciacquare con acqua. (LB) D'Ueleg op dröchten Hänn opdröten, antienen fir d'Blake-up ze lösen, dann mit Wasser ofspülen. (LT) Įtepi ant sausų rankų, masažuok, kad ištrintų makiažą, tada nuplaukite vandeniu. (LV) Uzklājet uz sausām rokām, iemasējiet, lai izšķīdinātu grīmu, pēc tam noskalojiet ar ūdeni. (MT) Applika fuq idraj nersa, massaggi base thall li għarisa, imbaħħat abed b'irja. (N) Lring san op droge handen, masser om make-up op te lossen, spoel daarna af met water. (NO) Påfør på tørre hender, masser for å oppløse sminken, skyld restene med vann. (P) Utiliza na suche dłonie, masuj, aby rozpuścić makijaż, następnie spłucz wodą. (PT) Aplique nas mãos secas, massageie para dissolver a maquiagem, depois enxágue com água. (RO) Aplicati pe mâini uscate, masați pentru a dizolva machiajul, apoi clătiți cu apă. (SK) Aplikujte na suche ruky, masirajte, aby sa rozpúšťal make-up, potom opláchnite vodou. (SL) Nanosite na suhe roke, masirajte, da raztopite ličila, nato sperite z vodo. (SQ) Aplikojeni në duar të thata, masazhoni për të shpirtë grmën, më pas shpëlajeni me ujë. (SV) Applicera på torra händer, massera för att lösa upp smink, skölj sedan med vatten. (TR) Kuru ellerie uygulayın, maykey çözmek için masaj yapın, ardından suyla durulayın.

Cautions : (EN) For external use only. Keep out of reach of children. (BG) Само за външна употреба. Дръжте далеч от деца. (CS) Pouze pro vnější použití. Uchovávejte mimo dosah dětí. (DA) Kun til udvortes brug. Opbevares utilgængeligt for børn. (DE) Nur zur äußerlichen Anwendung. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. (E) Noveo iia (surtege) xhijon. Quidroctes dajaco onto mbodo. (ES) Solo para uso externo. Mantenga fuera del alcance de los niños. (ET) Ainult välispidamiseks kasutamiseks. Hoida lastele kasutamast välja. (FI) Vain ulkoiseen käyttöön. Pida pois lasten ulottuvilla. (FR) Pour usage externe uniquement. Tenir hors de portée des enfants. (HR) Samo za vanjsku uporabu. Čuvati izvan dohvata djece. (HU) Kizárólag külső használatra. Gyermekektől elzárva tartandó. (I) Notti adens utamoris. Geymst jar sem börn ná ekki til. (L) Solo per uso esterno. Tenere fuori da ila portata de bambini. (L) Nemeie fir exteri Benozung. Halen aus Kinder d'Erreche. (LT) Tik išoriniam naudojimui. Saugoti nuo vaikų. (LV) Tikai ārīgai lietošanai. Saglabā no bērniem. (MT) Għall-użu estern biss. Zomri li bogħ oġi mid-fid. (N) Ustuloteno gechtio vor utereno gechtio. Buiten het bereik van kinderen houden. (NO) Kun til udvortes bruk. Oppbevares utilgjengelig for barn. (P) Tijko do użytku zewnętrznego. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. (RO) Aplicati doar pe uso extern. Mențineți fora de ajăncare ale copiilor. (R) Numa pentru uz extern. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. (SK) Len na externé použitie. Uchovávať mimo dosahu detí. (SL) Samo za zunanjo uporabo. Hranje zanj dosegati otrok. (SQ) Vetem për përdorim të jashtëm. Mbanjeni larg fëmijëve. (SV) Endast för utvärdes bruk. Förvaras åtkämligt för barn. (TR) Sadece haric kullanım içinler. Çocukların ulaşamayacağı yerde saklayın.

APLB 글루타치온 나이아신아마이드 클렌징 밤 80 ml

전성분 : 에틸헥실팔미테이트 (79.7%), 피이지-10아이소스테아레이트, 피이지-20글리세릴트라이아미노스테아레이트, 합성왁스, 트라이하이드록시스테아릴, 글루타치온 (100ppm), 나이아신아마이드 (100ppm), 장미수, 분말해당근이슬, 다이프로필렌글라이콜, 1,2-헥산디올, 스쿠알렌, 헤바라기씨오일, 올리브오일, 호환바시오일, 탈탈이콜우티드, 글리세린, 아사티(크사이드), 마데카시(에시드), 아사아티(에시드), 소들하이알루로네이트, 티트리잎추출물, 비타민나무열매추출물, 하이드롤라이즈드 콜라겐, 베타-글루칸, 카프릴글라이콜, 연꽃꽃추출물, 개중속추출물, 쌀추출물, 효모발효물, 가지열매추출물

사용법 : 물기가 없는 손에 적당량을 덜어 메이크업과 노폐물을 충분히 녹여낸 후 약간의 물을 더해가며 마사지하고 미온수로 깨끗이 헹구어 줍니다.

사용할 때의 주의사항 : 1) 화장품 사용 시 또는 사용 후 직사광선에 의하여 사용부위가 붉은 반점, 부어오름 또는 가려움증 등의 이상 증상이나 부작용이 있는 경우 전문의 등과 상담할 것 2) 상처가 있는 부위 등에는 사용을 자제할 것 3) 보관 및 취급 시의 주의사항 가) 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관할 것 나) 직사광선을 피해서 보관할 것 화장품 제조업자 : (주)아미코스 인천광역시 남동구 영고개로 502

본 제품에 이상이 있을 경우 공정거래위원회 고시 "소비자분쟁 해결기준"에 의거 보상해 드립니다. (소비자 상담실: 070-4116-4027)

화장품책임판매업자 : (주)영고퍼레이션 인천광역시 남동구 논현로46번길 51, 6층 601호

제조번호 및 사용기한 : 별도 표기

GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING BALM

Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Oryza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Madecassic Acid, Asiaticoside, Asiatic Acid, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract, Melaleuca Alternifolia (Tea Tree) Leaf Extract, Hydrolyzed Collagen, Squalane, Sodium Hyaluronate, Beta-Glucan, Hippophae Rhamnoides Fruit Extract



LIPO GLUTA NIAC OIL™
79.7%
80 ml / 2.71 FL.OZ.

APLB Mild ingredients with the best results



APLB GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING BALM 80 ml / 2.71 FL.OZ.

Ingredients : Ethylhexyl Palmitate, PEG-10 Isostearate, PEG-20 Glycerol Triisostearate, Synthetic Wax, Trihydroxystearin, Glutathione, Niacinamide, Water, Butylene Glycol, Dipropylene Glycol, 1,2-Hexanediol, Squalane, Helianthus Annuus (Sunflower) Seed Oil, Olea Europaea (Olive) Fruit Oil, Simmondsia Chinensis (Jojoba) Seed Oil, Oenothera Biennis (Evening Primrose) Oil, Glycerin, Asiaticoside, Madecassic Acid, Asiatic Acid, Sodium Hyaluronate, Melaleuca Alternifolia (Tea Tree) Leaf Extract, Hippophae Rhamnoides Fruit Extract, Hydrolyzed Collagen, Beta-Glucan, Caprylyl Glycol, Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Oryza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract

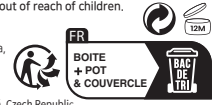
Directions : Apply to dry hands, massage to dissolve makeup, then rinse with water.

Cautions : For external use only. Keep out of reach of children.

US RP : UL CORPORATION CO., LTD. 601, 6F, 51, Nonhyeon-ro 46beon-gil, Namdong-gu, Incheon, Republic of Korea, cs.us@ajipko.kr

LOT/EXP - On the product
www.aplb.co.kr / MADE IN KOREA
EU RP : WVD EU s.r.o. / Dobrá 25, 739 51, Dobru, Czech Republic
UK RP : Goshen Europe Ltd. / 42 B.G., New Malden, KT3 5HF, UK

Function : (EN) Face cleansing balm (BG) Почистващ балсам за лице (CS) Čistič balzám na obličej (DA) Ansigts renserende balsam (E) Gesichtsreinigungsbalsam (E) Balsam de curățare a feței (E) Balsamo limpiador facial (E) Não puhaustõepalsam (E) Kasvõien puhustõepalsam (E) Balsam nettoyant visage (E) Balsam za čišćenje lica (E) Helytisztító balszám (E) Anlifen temizleyici balmi (E) Balsam de curățare a feței (E) Gesichtsreinigungsbalsam (E) Veido valymo balzamas (E) Sages attīrīšanas balzams (E) Balsam tak-sindif għall-wieġ (E) Gesichtsbereinigendes Balsam (E) Anlifenetijemidj balmi (E) Balsam de curățare a feței (E) Balsam de impurza facial (E) Balsam de curățare pentru față (E) Čistič balzám na tvár (E) Čistič balzám za obraz (E) Balsam pastures per fyren (E) Rengingdare ansiktsbalsam (E) Tuz termelme balmi



GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING BALM

Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Oryza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment

APLB Mild ingredients
with the best results



LIPO GLUTA
NIAC OIL™
79.7%
80 ml / 2.71 FL.OZ.

APLB 글루타치온 니아신아마이드 클렌징 밤 80 ml

화장품제조업자 : (해비알코스 인천광역시 남동구 영고계로 502

화장품책임판매업자 : (해유엘고파레이션 인천광역시 남동구 논현로46번길 51, 6층 601호

제조번호 및 사용기한 : 별도 표기

APLB GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING BALM
80 ml / 2.71 FL.OZ.

Directions : Apply to dry hands, massage to dissolve makeup, then rinse with water.
Cautions : For external use only. Keep out of reach of children.

US RP : UL CORPORATION CO., LTD.
601, EF, S1, Northyeon-ro 46beon-gil, Namdong-gu, Incheon, Republic of Korea,
cs.us@aplb.co.kr

LOT/EXP : On the product
www.aplb.co.kr / MADE IN KOREA

EU RP : VVD EU s.r.o / Dobrá 35, 739 51,
Dobruš, Czech Republic
UK RP : Goshen Europe Ltd. / 42 B.G.,
New Malden, KT3 5HF, UK



합 : PP
라벨 : PE

GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING BALM

Balsam Demachiant Cu Glutation Si Niacinamida

APLB Gluthatione niacinamide cleansing balm este un balsam demachiant luxos, creat pentru a îndepărta eficient machiajul și impuritățile, în timp ce îngrijește pielea cu ingrediente active iluminatoare și calmante. Textura moale se topește pe piele, transformându-se într-un ulei mătăsos ce curăță delicat fără a lăsa peliculă grasă. Ideal pentru toate tipurile de ten, inclusiv sensibil.

Mod de utilizare: Luați o cantitate potrivită de balsam cu spatula sau degetele uscate. Masați pe față uscată, topind machiajul și impuritățile. Clătiți cu apă călduță sau emulsionați cu apă pentru o curățare completă. Poate fi folosit zilnic, dimineața și seara, ca prim pas în rutina de curățare.

Atentie: Pentru uz extern. Evitați contactul cu ochii. Nu lăsați la îndemana copiilor. Nu expuneți în mod direct la soare. Depozitați la loc uscat, ferit de căldură. Temperatura optimă de depozitare: 15-26 grade Celsius. Dacă apar iritații, întrerupeți utilizarea și consultați medicul.

Utilizați conform instrucțiunilor și numai pe pielea fără leziuni. Ingrediente INCI conform ambalaj. Valabilitate și Lot: Vezi Ambalaj. Origine: Coreea.

Importator: SKINSEEN SRL, Soseaua Viilor Nr. 56. Sec 5, București, România, contact@skinseen.ro, www.skinseen.ro